
MONOGRAFIE PRAWNICZE

STWIERDZENIE TREŚCI
ORAZ ZASTOSOWANIE PRAWA
OBCEGO W SĄDOWYM
POSTĘPOWANIU CYWILNYM

PIOTR RODZIEWICZ



Wydawnictwo C.H.Beck

MONOGRAFIE PRAWNICZE

PIOTR RODZIEWICZ • STWIERDZENIE TRĘŚCI ORAZ ZASTOSOWANIE
PRAWA OBCEGO W SĄDOWYM POSTĘPOWANIU CYWILNYM

Polecamy nasze najnowsze publikacje z tej serii:

Dominika Opalska

OBOWIĄZEK LOJALNOŚCI W SPÓŁKACH KAPITAŁOWYCH

Wojciech Piątek

**POWAGA RZECZY OSĄDZONEJ WYROKU SĄDU
ADMINISTRACYJNEGO**

*Ewelina Cała-Wacinkiewicz, Kinga Flaga-Gieruszyńska,
Daniel Wacinkiewicz (red.)*

**WSPÓŁCZESNE INSTYTUCJE PRAWA. OBYWATEL – PAŃSTWO
– SPOŁECZNOŚĆ MIĘDZYNARODOWA**

Katarzyna Górka

**JAWNOŚĆ POSIEDZEŃ SEJMU I SENATU ORAZ JEJ
OGRODZENIA W KONSTITUCJI RP**

Magdalena Wilejczyk

**ZAGADNIENIA ETYCZNE CZĘŚCI OGÓLNEJ PRAWA
CYWILNEGO**

Marek Szydło

PRAWNA KONCEPCJA ZAMÓWIENIA PUBLICZNEGO

Miłosz Kaczyński

**PEŁNOMOCNIK Z URZĘDU W SĄDOWYM POSTĘPOWANIU
CYWILNYM**



Legalis
System Informacji Prawnej

www.ksiegarnia.beck.pl

STWIERDZENIE TREŚCI
ORAZ ZASTOSOWANIE PRAWA
OBCEGO W SĄDOWYM
POSTĘPOWANIU CYWILNYM

PIOTR RODZIEWICZ



WYDAWNICTWO C.H.BECK
WARSZAWA 2015

Wydawca: Natalia Adamczyk



© **Wydawnictwo C.H.Beck 2015**

Wydawnictwo C.H.Beck Sp. z o.o.
ul. Bonifraterska 17, 00-203 Warszawa

Skład i łamanie: Wydawnictwo C.H.Beck
Druk i oprawa: Elpil, Siedlce

ISBN 978-83-255-7635-6



ISBN e-book 978-83-255-7636-3

Moim Rodzicom, którym zawdzięczam wszystko

Spis treści

Wykaz skrótów	XI
Wykaz orzeczeń	XV
Wykaz literatury	XVII
Przedmowa	XXXV
Rozdział I. Prawo obce w sądowym postępowaniu cywilnym	1
§ 1. Uwagi wprowadzające	1
§ 2. Pojęcie prawa obcego	6
§ 3. Podstawy zastosowania prawa obcego	12
§ 4. Norma kolizyjna jako podstawa zastosowania prawa obcego	17
I. Charakter normy kolizyjnej	17
II. Rodzaje norm kolizyjnych	19
III. Nakaz zastosowania prawa właściwego wynikający z normy kolizyjnej a prawo obce	22
§ 5. Charakter prawa obcego w sądowym postępowaniu cywilnym	24
§ 6. Traktowanie prawa obcego w sądowym postępowaniu cywilnym	30
§ 7. Metodologia ustalenia prawa właściwego	33
Rozdział II. Stwierdzenie treści prawa obcego	39
§ 1. Zagadnienia wstępne	39
§ 2. Charakter procesowy stwierdzenia treści prawa obcego	43
§ 3. Stwierdzenie treści prawa obcego a zasady procesowe dotyczące podstawy prawnej rozstrzygnięcia	57
§ 4. Rola sądu i stron albo uczestników postępowania w stwierdzeniu treści prawa obcego	64
§ 5. Środki prawne służące stwierdzeniu treści prawa obcego	72
I. Opinia biegłego	74
II. Informacja Ministra Sprawiedliwości o treści prawa obcego....	85
III. Konwencja londyńska	87
IV. Europejska Sieć Sądowa w sprawach cywilnych i handlowych ...	97
V. Bilateralne umowy międzynarodowe	100
VI. Pozostałe środki, w tym środki o charakterze nieformalnym	105

VII. Środki służące stwierdzeniu treści prawa obcego a koszty postępowania	114
§ 6. Niemożność stwierdzenia treści prawa obcego	123
Rozdział III. Stosowanie prawa obcego	143
§ 1. Zagadnienia wstępne	143
§ 2. Obowiązek zastosowania prawa obcego	146
§ 3. Stosowanie poszczególnych grup przepisów wchodzących w skład prawa obcego	151
I. Stosowanie przepisów obcego prawa prywatnego (materialnego)	151
II. Stosowanie obcych norm kolizyjnych (przepisów prawa prywatnego międzynarodowego)	153
1. Odesłanie	154
2. Kwestia wstępna	165
3. Warunkowa właściwość prawa państwa położenia nieruchomości	168
III. Stosowanie obcych przepisów prawa publicznego	169
IV. Stosowanie obcych przepisów wymuszających swoje zastosowanie	176
V. Stosowanie obcych przepisów proceduralnych (procesowych) ..	201
VI. Stosowanie obcych przepisów intertemporalnych	206
VII. Stosowanie obcych przepisów rozstrzygających konflikty wewnętrzne (niejednolite prawo)	211
§ 4. Wykładnia przepisów prawa obcego	214
§ 5. Obca praktyka sądowa w procesie stosowania przepisów prawa obcego	220
§ 6. Kwalifikacja	224
§ 7. Dostosowanie	228
§ 8. Odmowa zastosowania prawa obcego	231
I. Klauzula porządku publicznego	232
II. Obejście prawa w prawie prywatnym międzynarodowym	244
III. Przepisy wymuszające swoje zastosowanie a odmowa zastosowania prawa obcego	252
1. Zastosowanie krajowych przepisów wymuszających swoje zastosowanie a odmowa zastosowania norm właściwego prawa obcego	253
2. Zastosowanie obcych przepisów wymuszających swoje zastosowanie a odmowa zastosowania norm właściwego prawa obcego	255

Rozdział IV. Uchybienia w ramach stosowania prawa obcego – kontrola i skutki	257
§ 1. Uwagi wstępne	257
§ 2. Kontrola zastosowania prawa obcego przez sąd	257
§ 3. Przyczyny błędnego zastosowania prawa obcego	276
I. Błędne zastosowanie norm kolizyjnych	276
II. Uchybienia w zakresie realizacji obowiązku stwierdzenia treści prawa obcego	280
§ 4. Błędne zastosowanie prawa obcego w sądowym postępowaniu cywilnym i jego konsekwencje	284
§ 5. Zgodność przepisów prawa obcego z konstytucją oraz wpływ jego zastosowania na naruszenie konstytucyjnych praw i wolności	286
Zakończenie	297
Indeks rzeczowy	305